

INSOUMISE

المتمردة

UN FILM DE JAWAD RHALIB

AVEC SOFIIA MANOUSA BENJAMIN RAMON HANDE KODJA NADEGE OUEDRAOGO

AVEC BENOIT VAN DORSELAË, RAPHAËLLE BRUNEAU, IZABELA KAROLCZUK, KHADJA BENDRIOUCH, AMÉLIE REMACLE, OLIVIER BONJOUR, JEAN-DOMINIQUE ORSATELLI, JEAN-MICHEL VOÏK, PIERRE DHERTE, MALEK AKHMISS, FATIMA HARANDI, KHALID JAMAI. SCÉNARIO: JAWAD RHALIB. ADAPTATION ET DIALOGUE: JAWAD RHALIB. AVEC LA COLLABORATION D'OLIVIER TORRES. PRODUCTRICE DÉLEGUÉE: ISABELLE TRUC. IOTA PRODUCTION. COPRODUCTRICE: KHADJA ALAMI. K FILMS. PRODUCTEUR EXÉCUTIF: OLIVIER ABRASSART. DIRECTEUR DE LA PHOTOGRAPHIE: FRANÇOIS SCHMITT. MONTAGE: JEANNE PLASSIER. CHEF DÉCORATRICE: AMANDA PETRELLA. CHEF COSTUMIÈRE: CAROLINE GEREDOUZ. CHEF MAGNILLÈUSE: LEYLA BENBRAHIM. CHEF OPÉRATEUR SON: YVES BEMELMANS. MONTEUSE SON: VIRGINIE MESSIAN. MIXEUR: GÉRARD ROUSSEAU. MUSIQUE: HOBA HOBA SPIRIT. 1^{er} ASSISTANT RÉALISATEUR: LEO MEDARD. DIRECTEURS DE PRODUCTION: NICOLAS GEORGE, LATIFA IRASSI. DIRECTEUR DE POSTPRODUCTION: JOSEPH CLAES. UNE COPRODUCTION BELGO-MAROCAINE. IOTA PRODUCTION ET K FILMS, AVEC L'AIDE DU CENTRE DU CINÉMA DE LA FÉDÉRATION WALLONIE-BRUXELLES ET DE VOO, DU CENTRE DU CINÉMA MAROCAIN (CCM), DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE DE LA FRANCOPHONIE (OIF), EN COPRODUCTION AVEC SCOPE PICTURES, AVEC LE SOUTIEN DU TAX SHELTER DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL DE BELGIQUE ET DU PROGRAMME MEDIA PLUS DE LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE.